

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 82 (1956)  
**Heft:** 44

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Darüber lacht man  
in Amerika

Der Bantam-Verlag in Chicago brachte eine kurzgefaßte Weltgeschichte heraus. Der Titel: «Von Adam zum Atom.»

\*

Eine Definition der USA gab Autor und Schauspieler Peter Ustinov: «Das ist ein Land, das sich von England durch die gleiche Sprache unterscheidet.»

\*

Die neueste böse Definition: «Die Amerikaner haben es fertiggebracht, direkt aus der Barbarei in die Dekadenz vorzustoßen, ohne bei der Zivilisation vorbeizukommen.»

\*

Eine nette Episode schildert Margaret Truman in ihrem Memoirenbuch «Souvenir». Margaret erwischte ihre Mutter beim Verbrennen eines Bündels Briefe, die Mama Truman im Laufe der Jahre von ihrem Gatten erhalten hatte. «Um Gottes willen», rief Margaret aus, «Mutter, was tust du? Denk doch an zukünftige Historiker!» – «Gerade das habe ich eben getan», entgegnete Bess Truman, ohne sich in ihrer Tätigkeit stören zu lassen.

\*

Vor dem Eingang des Sportstadions in Washington, wo gerade ein Baseballspiel ausgetragen werden sollte, wurde das Ehepaar Stryker von einem Auto angefahren und leicht verletzt. Sofort stürzten Leute herbei. Hilfreiche Samariter? – Irrtum! Der erste Mann, der sich über die Verletzten beugte, keuchte: «Geben Sie mir Ihre Eintrittskarten. Ich zahle fünf Dollar pro Stück!» – Der benommene Mr. Stryker hatte gerade noch genug Kraft, um die Transaktion durchzuführen. Enttäuscht wandten sich die anderen Leute ab und überließen die Erste Hilfe den Sanitätern, die nach geraumer Zeit erschienen.

Sam



## Der unfreiwillige Humor

# in den Gazetten

### Schlieren I — Wollishofen I 3:4 (1:0)

Bei diesem Cup-Treffen hatten beide Mannschaften verzweifelt Mühe, richtig ins Spital zu kommen. Dabei schien es, als seien die besseren

Offenbar waren nicht genügend Krankenwagen da!

— (Korr.) Umständehalter und mit Rücksicht auf den Umstand, dass eine Musikgesellschaft nicht erhältlich gemacht werden kann, muss von einer Bundesfeier in Buchen/Staad dieses Jahr ausnahmsweise Umgang genommen werden.

Wenn aber eine Musikgesellschaft erhältlich gemacht werden kann, treten andere Umstände ein!

### Wäre Krieg im Suez, könnte Benz

Bernstrasse 56, nicht  
**Mopeds und Velos ohne**  
**Anzahlung verkaufen.**

Dem Benz zuliebe hat man vom Krieg abgesehen!

Vorläufig steht fest, daß die zuständigen schweizerischen Stellen von ausländischer Seite auf den Verdacht von Attentaten algerischer Nationalisten gegen die französische Botschaft in Bern und die französischen Konsulate in der Schweiz am Nationaleiertag vom 14. Juli aufmerksam gemacht wurden.

Oeufs brouillés!

Das zweite Sinfoniekonzert am Abend stand so dann im Zeichen des mit Abstand wohl bedeutendsten Schweizer Dirigenten Ernest Ansermet, der zusammen mit dem russisch-amerikanischen Meistergeier Isaak Stern und dem Schweizerischen Festspielorchester gültige Eindrücke vermittelte.

Neuer Raubvogel, erstmal an den Luzerner Musikfestwochen gesichtet.

### Beobachter unerwünscht

Paris, 21. August, ag. (AFP) Die französische Sektion der internationalen Juristenkommission wurde davon in Kenntnis gesetzt, dass die Visagegesuche der Anwälte Jean-Louis Aujol und Jean Kreher für die Einreise nach Polen abgewiesen worden sind. Aujol

Scheinen keine Schönheiten zu sein!

wahrheit jedoch noch weit abenteuerlichere Leben des echten Genies, das sein irdisches Wohlergehen und sein „Glück“ als Pfand für den Kampf mit dem Engel einsetzt. Wie zwei andere ganz große Männer im Reiche des Geistes — Beethoven und Tolstoi — stellt sein ganzes, an Gnaden und Heimsuchungen so reiche Leben nichts anderes als einen heroischen Kampf zwischen den Mädchen des Lichtes und der Finsternis dar, wie er im Hell-

Dabei scheinen die Mädchen der Finsternis eine große Rolle zu spielen!

— **Raubüberfall in der Kantonalbank.** Ein für Bellinzona beispieloser Raubüberfall wurde am Dienstag nachmittag am Sitz der Tessiner Kantonalbank begangen. Ein mit einem Velo bewaffneter Unbekannter verlangte vom Direktor ~~██████████~~ in dessen Büro die Aushändigung von 5000 Franken.

Ein ungewöhnliches Druckmittel!

### Ausdehnung der Uhrenproduktion in Kanada

Ottawa, Ende Juli. K.N. Nachdem die Bewerbungsfrist für neue Uranakaufverträge mit der kanadischen Regierung Ende März dieses Jahres abgelaufen war, hat die staatliche Eldorado Mining & Refining Co., in deren Händen das alleinige Abnahmerecht für Uran in Kanada liegt, kürzlich an vier weitere private Produzenten Sonderpreiskontrakte vergeben. Damit erhöht sich die Zahl der kanadischen Uranerzeuger nunmehr auf dreizehn (einschließlich der Eigenförderung der Eldorado), die zusammen eine Kapazität von 34 400 t Uranerz pro Tag erreichen werden. Der

Die neuesten Atom-Uhren?

**BEAUJOLAIS PIAT MÂCON**

Kultivierte Pfeifenraucher sind hell begeistert vom «Fleur d'Orient», einem Luxus-Tabak, geschaffen von Burrus. Das Paket kostet nur 85 Cts. Jeder Zug ein Genuss.



Bezugsquellen nachweis: Brauerei Uster

Bezugsquellen nachweis: E. Schlafer, Neuchâtel

Heller Kopf—  
Helles Licht



Wer viel liest,  
wer viel studiert,  
wer seine Augen braucht,  
will helles Licht,  
will Osram Lampen.

**OSRAM**



Für sonnige  
Höhen  
nehmen Sie



für schön und veränderlich  
genau wie für strahlende  
Sommertage

BEI IHREM PHOTOHÄNDLER  
Generalvertreter: Oft & Co., Zofingen

Mit Koller täglich eine  
**SONNTAGS-RASUR!**



**MALVITAN**  
statt Lebertran  
LEBERTRAN  
KALK  
MALZ  
UND  
NATÜRLICHER ORANGENSAFT  
DER WOHLSCHEMKENDEN  
KRAFTSPENDER

gegen Skrofuleose, Rachitis, Wachstumsschwäche und erhöht die Widerstandskraft gegen Infektionskrankheiten. Ständige Kontrolle des Schweiz. staatl. Vitamin-Institutes. Malvitan ist in Apotheken und Drogerien erhältlich. Fr. 3.90, Fr. 7.80, Fr. 13.50. Lindenholz-Apotheke, Zürich 1, Rennweg 46

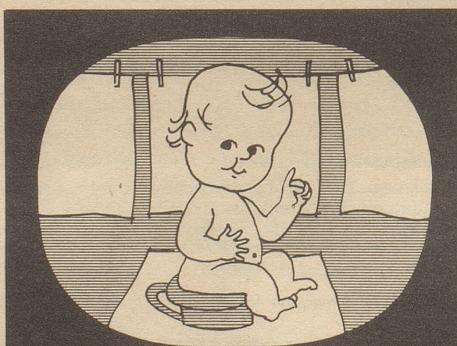


*guter Tabak  
feiner Duft*

AMSTERDAMER

—.70

**MALEX**  
gegen  
Schmerzen



**Baby-Wäsche besonders heikel!**

Spülen im angenehm parfümierten Sil befreit die Wäsche von den letzten Laugenresten, verhindert Rötungen und Reizungen.

**Sil gespülte Wäsche  
besonders frisch!**

nur 40 Rappen

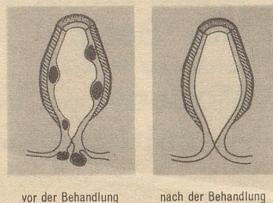


# Hämorrhoiden

Neues Heilmittel befreit  
in 10 Minuten von Schmerzen!

SA-10

Es ist unseren Wissenschaftlern gelungen, ein Mittel gegen innere und äußere Hämorrhoiden zu finden, dessen Wirksamkeit bemerkenswert ist:



vor der Behandlung

nach der Behandlung

Jahren bekannten, aber bereits tausendfach bewährten Wirkstoff Vitamin "F 99" zu verdanken.

"F 99" Algan (Salbe) und "F 99" Sulgan (Zäpfchen) kommen lokal, d. h. direkt an den leidenden Stellen zur Anwendung. Das ist der Grund, warum sich deren Wirkung so viel rascher einstellt als bei innerlich einzunehmenden Präparaten.

Die Anwendung dieser rasch wirkenden Präparate ist angezeigt bei allen hämorrhoidalen Zuständen, chronischen Hämorrhoiden und Schwangerschafts-Hämorrhoiden.

Verlangen Sie in allen Apotheken: "F 99" Algan (für die Behandlung tagsüber) Fr. 5.50; "F 99" Sulgan (für die Behandlung über Nacht) Fr. 7.50.

**"F 99"**

ALGAN + SULGAN



Mocafino ist der  
begeisterte Blitzkaffee

HACO GÖMLIGEN

Ist eine Erkältung  
im Anzug?

Ziehen Sie den Anzug aus und gurgeln Sie mit Trybol Kräuter-Mundwasser, es enthält heilsame Kräutersäfte.

Als Reiseunterhaltung - eine Nebelpaltung!



**T**  
Schweizer Waren,  
seriös geplant -  
präzis gearbeitet